

LXXXVIII. Carta para el Virrey D. Luis de Velasco, sobre que no se dé lugar á que los indios revoltosos levanten pleitos.—Tlaxcala, 20 de Hebrero de 1591.

LXXXIX. Carta para el mismo Virrey, consolándolo de la ida de sus hijos á España.—Tlaxcala, 25 de Abril de 1591.

LC. Carta para el mismo Virrey en recomendacion de dos personas pobres.—Tlaxcala, 27 de Abril de 1591.

LCI. Carta para el mismo Virrey, sobre que no haga caso de que murmuren, como él haga lo que debe.—Tlaxcala, 26 de Junio de 1591.

LCII. Carta para el Virrey D. Luis de Velasco sobre el alzamiento de unos chichimecos, y sobre los cuatro reales que quieren añadir á cada indio —Xuchimilco, 14 de Mayo de 1592.

LCIII. Respuesta del Virrey á la Carta de arriba.—México, 15 de Mayo (de 1592).

LCIV. Carta para el mismo Virrey sobre los cuatro reales de servicio y reparimiento de los indios.—Xuchimilco, 31 de Julio de 1592.

LCV. Respuesta del Virrey á esta carta.—México, 1.º de Agosto de 1592.

LCVI. Carta de réplica para el Virrey sobre la misma materia.—Xuchimilco, 4 de Agosto de 1592.

LCVII. Respuesta del Virrey á esta Carta.—México, 4 de Agosto de 1592.

LCVIII. Carta para el Virrey Conde de Monterrey, por los indios.—Huexotla, 17 de Enero de 1596.

LCIX. Razones informativas que las tres Órdenes Mendicantes, es á saber, la de Sancto Domingo, San Francisco y San Agustín, dan por donde no les conviene subjectar sus Religiosos al examen de los Obispos; y puesto que esto se haya de ejecutar inviolablemente, les conviene más dejar la doctrina y administracion de los indios que tienen á su cargo y recogerse en sus conventos á la sola guarda y observancia de su Religion y Regla; y otras cosas concernientes á la administracion de los indios, y cosas dignas de saber en esta materia; donde tambien se trata que tener la dicha doctrina los Religiosos no es en agravio de los Obispos, y del provecho que de tenerla á los dichos indios se les sigue, y servicio que á Dios en esto se hace, y á la Corona de Castilla.—Recopiladas por Fr. Juan de Torquemada. (1622.)

C. Servicios que las tres Órdenes han hecho á la Corona de Castilla en estas tierras de la Nueva España desde que entraron á su conversion hasta estos presentes tiempos; y que los clérigos no se ocupan en esto; del número de ellos; del número de las lenguas, y agravios del Arzobispo, y otras cosas concernientes al otro Memorial informativo. Por Fr. Juan de Torquemada, Minorita, de la Provincia del Sancto Evangelio de México. (1622.)

Códice de Tlatelolco.

Anales de Tecamachalco.

N)—ARTE | DE LA | LENGUA MAYA | por | *Fray Gabriel de San Buenaventura* | (México, 1684) | Segunda edición | *Otium sine litteris...* | México | Impreso por Francisco Díaz de León | calle de Lerdo número 3. | 1888 | (Forro de color, orlado).

Elegante edición en primoroso facsímile, de la cual solamente aparecieron 76 ejemplares.

La portada de esta gramática, dice:

ARTE | DE | LA LENGVA | Maya, | compuesto por el R. P. Fray | GABRIEL DE SAN BUENAVENTURA | Predicador, y difinidor habitual | de la Provincia de San JOSEPH | de YUCATHAN del Orden de N. P. S. | FRANCISCO | (El escudo de la Orden Seráfica) | Año de | 1684 | Con licencia: | En México, por la viuda de Bernardo Calderón.

Un volumen 4.º, 41 fojas. Añádese: Advertencias por J. G. I.

En el colofón: el *ex-libris* con el mote *Otium sine litteris...* México | Impreso por Francisco Díaz de León | 1888.

Ñ)—OPÚSCULOS INÉDITOS | latinos y castellanos | DEL P. FRANCISCO JAVIER ALEGRE | (Veracruzano) | de la Compañía de Jesús | (Viñeta) | México | Imprenta de Francisco Díaz de León | Avenida Oriente 6, núm. 163 | 1889.

Un volumen 8.º francés. 228 páginas. Editor, D. Joaquín García Icazbalceta.

El ejemplar contiene un prólogo AL LECTOR, por el Sr. García, erudito como todo lo suyo. La vida del Padre Alegre, traducción de la que, en latín, se halla al frente de las *Instituciones Teológicas*: XX á XXXVII. En la inserción de los *Opúsculos* empieza una foliatura. Los opúsculos son:

*Arte poética* de Mr. Boileau, en tres cantos, precedida de una Epístola dedicatoria á un amado discípulo del traductor.—Traducción de algunas piezas de Horacio: Sátira 1.ª del libro 1.º; id. 3.ª de id; id. 6.ª de id. é id. 9.ª de id.—Epístola 6.ª del libro 1.º—Homèrii Batrachomyomachia, latinis carminibus expressa nonnullis additis, liber singularis.—In obitu Adolescentis. Epicedium.—Horti dedicatio Dianæ.—Ecloga Nisus.—In obitum Francisci Plta.—In obitum ejusdem.—Ad Joann. Berchmans Iconem.—Ad B. Aloysii et Koskæ Iconem.—Natalia Munera.—Prolusio Grammatica De Syntaxi.

Va al fin una *Bibliografía sucinta* de los autores citados en el *Arte Poética* y que el Sr. García dispuso por orden alfabético.

O)—EL ALMA EN EL TEMPLO.—Este precioso devocionario, relicario en el cual guardaba el Sr. García Icazbalceta tiernos recuerdos hacia su distinguida señora esposa, ha tenido ocho ediciones: apareció la primera el año 1852; la segunda en 1863; la tercera en 1865; la cuarta en 1868, en edición pequeña apropiada para los niños; en 1874 se dió á la estampa la quinta; en 1875 aparecieron dos: una edición pequeña y otra gruesa, esta última conteniendo lo indispensable para la Misa y oraciones para lo principal del culto; la que bien podemos llamar octava y última edición, que es la que hoy corre, salió de las prensas en 1881.

P)—CARTA ORIGINAL DEL BARÓN DE HUMBOLDT. (1)—Publicada en *El Renacimiento*, segunda época, 1894, págs. 6 y 7.—(Es todo el original de puño de aquel ilustre viajero y ocupa tres páginas en folio.)—Por ser curiosa la reproduzco íntegra á continuación. Dice así:

«Exc.º Sr.—Acercándome ya a los vastos dominios que gozan de la felicidad de star baxo el mando de V. E. creo dever cumplir quanto antes con mi obligacion, poniendome a las ordenes de V. E. y ofreciendole las expresiones de mi profunda veneracion y respeto. Lo hago con tanto mas gusto quanto más conosco la merecida fama que lleva V. E. como Protector de las ciencias utiles a la humanidad y de los sujetos que las coltivan.

«El deseo de contribuir a los progressos de los conocimientos fisicos y de estudiar de cerca las costumbres y producciones de los payses remotos, me han dexado em prender a mi propio gasto, una Expedicion en el Interior del Nuevo Continente. S. M. Catholica a quien he tenido el honor de ser presentado personalmente en Aranjuez

(1) «El distinguidísimo escritor D. Joaquín García Icazbalceta, que honrará también las columnas de EL RENACIMIENTO con sus inestimables trabajos, se ha servido facilitarnos desde luego la siguiente carta inédita del Barón de Humboldt, que nos parece inútil recomendar. Reconocidos quedamos al favor que nos dispensa aquel ilustre sabio mexicano.»—Nota de *El Renacimiento*.



en 1799. se dignò tomar un interes particular en el suceso de mis viages, haciendome franquear los Passaportes y recomendaciones que tendre el honor de presentar en pocos dias personalmente á V. E. Baxo los auspicios de este grande y augusto Soverano he corrido con mi amigo y compañero D.<sup>o</sup> Alexandro Bonplan la Costa de Paria, las Provincias de Cumana, N. Barcellona Caraccas y Varinas; nos hemos internado con Reloxes de longitud desde la Costa del Norte a las Misiones del Orinoco, Casiquiare, y Río Negro llegando hasta las cabezeras desconocidas del primero y a las limites del Gran Parà. Tam dilatada Expedicion en payses virgenes y pisados por ningun Naturalista, nos ha ofrecido una riqueza en producciones naturales, en osservaciones astronomicas, geologicas y botanicas que publicadas esperamos poder ofrecer un dia a V. E. Desde la Havana tomamos el rumbo de Carthagena, del Rio de la Magdalena y S. Fe, atravesando de alla todo el Reyno de la Nueva Granada para llegar por Popayan y Pasto á la Provincia de Quito, adonde los Volcanes mayores del mundo nos han detenido 5-6 meses. Baxando por Loxa y los bosques de Jaen de Bracamoros al Rio de las Amazonas atravesamos otra vez la Cordillera de los Andes para llegar á Lima. Despues de una mansion de algunos meses en la Capital del Peru nos embarcamos para Guayaquil y Acapulco, adonde llegamos el 22 de Marzo. Esperamos salir en pocos dias de aqui para la ciudad de Mexico, donde tendre el honor de presentar á V. E. mis dos compañeros el D.<sup>r</sup> Bonplan y D.<sup>o</sup> Carlos Montufar, hijo del Marques de Selvalegre en Quito, que debe pasar a la España para entrar allà en el servicio de S. M.

«Las fatigas de un trabajo tam dilatado de 3-4 años y el estado de mis Instrumentos no me permiten de detenerme mas que algunos meses en este grande y bellissimo Reyno de Nueva España apressurando mi regreso para Europa. Me consuelo de saber que los fenómenos prodigiosos que encierran estas fertiles Regiones han sido investigados por personas de un talento distinguido y celebrado en Europa, D.<sup>o</sup> Fausto de Elhuyar, D.<sup>o</sup> Andres del Rio, el D.<sup>r</sup> Sesse y Cervantes.

«D.<sup>s</sup> g.<sup>de</sup> a V. E. m.<sup>s</sup> a.<sup>s</sup> Acapulco y 28 Marzo 1803.—b. l. m. de V. E. Su mas rendido servidor—EL BARON DE HUMBOLDT.—Ex.<sup>mo</sup> S.<sup>r</sup> D. Joseph de Iturrigaray.»

(Minuta, llena de enmiendas, de la contestación del Virrey.)

«Siempre han merecido mi particular aprecio y consideracion los dignos trabajos de los sugetos que se dedican como V. S. á las curiosas investigaciones de la naturaleza para beneficio de la humanidad, y para otros fines importantes y recomendables; y en este concepto respondo la carta que con fecha 28 de Marzo ultimo me dirigió V. S. desde Acapulco, manifestandole mi buena disposicion para franquearle los auxilios que puedan serle conducentes en el distrito de mi mando, y debolviendole los Pasaportes y demás documentos que me entregó V. S. cuando se me presentó.

«Dios gue. á V. S. m.<sup>s</sup> a.<sup>s</sup> Mexico 15 de Abril de 1803.—(Una rúbrica).—S.<sup>r</sup> Baron de Humboldt.»

## II.

NOTICIA SUCINTA DE LOS ESCRITOS DE DON JOAQUÍN GARCÍA ICAZBALCETA, DISEMINADOS EN DIVERSAS PUBLICACIONES.

1.)—HISTORIA DE LA CONQUISTA DEL PERÚ, POR W. H. PRESCOTT.—(NEW YORK, 1847).—En *El Álbum Mexicano*, periódico ilustrado.—2 tomos 4.<sup>o</sup>, 1849.

Con el primer título apareció un artículo de nuestro autor, firmado con las iniciales F. M., en el tomo II, pág. 51 del referido periódico, escrito en Julio 1.<sup>o</sup> de 1849; año en el cual se dió á luz la versión castellana de la obra de Prescott.

\* \* \*

2.)—ARTÍCULOS BIOGRÁFICOS FIRMADOS J. G. I., en el *Diccionario Universal de Historia y de Geografía*.—(Diez vols. 4.<sup>o</sup> myr., imp. de F. Escalante y Comp.—1853-1856.)

<i>Abad y Queypo</i> , don Manuel.	<i>Colón</i> , Bartolomé.
<i>Acaxitli</i> ó <i>Acaxitli</i> , don Francisco de Sandoval.	<i>Colón Cristóbal</i> , descubridor del Nuevo Mundo.
<i>Acosta</i> , Padre don José.	<i>Córdoba</i> , Fr. Pedro de.
<i>Alarcón</i> , don Hernando.	<i>Despreaux</i> , don Juan María.
<i>Albornos</i> , Rodrigo de.	<i>Diaz del Castillo</i> , Bernal.
<i>Alcedo</i> , don Antonio.	<i>Estrada</i> , Fr. Juan.
<i>Alcedo</i> , don Dionisio.	<i>Fernández</i> , don Alonso.
<i>Alvarado</i> , don Diego.	<i>Fernández</i> , don Diego.
<i>Alvarado</i> , Gómez de.	<i>Ferrer Maldonado</i> , don Lorenzo.
<i>Alvarado</i> , Gonzalo de.	<i>Figueroa</i> , don Francisco.
<i>Alvarado</i> , Jorge de.	<i>Fonte</i> , Fr. Bartolomé de.
<i>Alvarado</i> , Juan de.	<i>Fuca</i> , don Juan.
<i>Alvarado</i> , don Pedro de.	<i>Gomara</i> , don Francisco López de.
<i>Anglería</i> , Pedro Mártir de. (1)	<i>Güemes</i> , don Francisco de. (Virrey de Nueva España y primer Conde de Revilla Gigedo.)
<i>Anza</i> , don Juan Bautista.	<i>Güemes, Pacheco, Padilla y Horcasitas</i> , don Juan Vicente de. (Ilustre Virrey de Nueva España y segundo Conde de Revilla Gigedo.)
<i>Atahualpa</i> ó <i>Atabalipa</i> . (Último Inca del Perú.)	<i>Hakluygt</i> , don Ricardo. (Historiador inglés.)
<i>Ávila</i> , don Alonso.	<i>Herrera y Tordesillas</i> , Antonio.
<i>Ayllón</i> , Lic. don Lucas Vázquez de.	<i>Martínez de Castro</i> , don Luis.
<i>Balboa</i> , Miguel Cabello.	<i>Mendoza</i> , don Antonio. (Primer Virrey de Nueva España.)
<i>Balboa</i> , Vasco Núñez de.	<i>Mota Padilla</i> , Lic. don Matías de la.
<i>Balbuena</i> , Illmo. don Bernardo de.	<i>Muñoz Camargo</i> , don Diego.
<i>Bárcia</i> , don Andrés González de.	<i>Terrazas</i> , don Francisco de. (Poeta.)
<i>Beristáin y Souza</i> , Dr. don José Mariano.	<i>Tovar</i> , Padre don Juan de.
<i>Boturini Benaduci</i> , don Lorenzo.	<i>Torquemada</i> , Fr. Juan de.
<i>Bustamante</i> , Lic. don Carlos María de. (Sin firma.)	
<i>Castellanos</i> , don Juan de.	
<i>Cervantes Salazar</i> , don Francisco.	

3.)—DIVERSOS: En la misma publicación.

Artículo: *Historiadores de México*.  
Idem: *Tipografía Mexicana* (En el vocablo *México*).

(1) El Conde de la Cortina escribió otro artículo referente á este mismo personaje, publicado en el Tomo I, 1.<sup>a</sup> época, pág. 349 del *Boletín de la Sociedad de Geografía y Estadística*.



\* \* \*

«BOLETÍN DE LA SOCIEDAD MEXICANA DE GEOGRAFÍA Y ESTADÍSTICA.»—(Veintiún volúmenes en 4.º.—1861-1880.—Repartidos en tres épocas.—La cuarta época en publicación).

4.)—OBSERVACIONES PRESENTADAS Á LA SOCIEDAD DE GEOGRAFÍA Y ESTADÍSTICA ACERCA DE LA «PROYECTADA» REIMPRESIÓN DE LA BIBLIOTECA DE BERISTÁIN.—(Escrita en Marzo de 1864.)—Tomo X de la primera época, pág. 77.

5.)—VIAJES Á MÉXICO en los siglos XVI, XVII y XVIII, por varios ingleses, vertidos del inglés al castellano, y sacados de la colección de HAKLUYT.—Entiendo que el Sr. García Icazbalceta no concluyó la publicación de los importantes documentos relativos á estos viajes, y que tan sólo vieron la luz los referentes al siglo XVI, al final de los cuales se inserta una noticia acerca de la vida y viajes de Sir John Hawkins.—Se hallan en el tomo I, segunda época, páginas 103, 446, 513 y 605, y tomo II de la misma, págs. 398 y 485.

6.)—PODER OTORGADO POR HERNÁN CORTÉS Á FAVOR DE SU PADRE, Y DILIGENCIAS PARA QUE BERNARDINO VÁZQUEZ DE TAPIA VOLVIESE Á LA NUEVA ESPAÑA.—La copia de este documento fué remitida por D. G. H. Prescott, el conocido historiador, al Sr. García Icazbalceta, quien á su vez la envió en Abril de 1871 á la Sociedad de Geografía, publicándose en el tomo III, segunda época, página 61 de su *Boletín*.

\* \* \*

7.)—«EL PEREGRINO INDIANO,» por D. Antonio de Saavedra Guzmán.

En 1880 apareció esta reimpresión de la obra de aquel poeta, con PRÓLOGO del Sr. García Icazbalceta.—Este largo poema histórico se dió á luz por primera vez en Madrid el año 1599. Los Sres. D. Alfredo Chavero, D. José María Vigil y D. Juan E. Hernández y Dávalos, redactores de «*El Sistema Postal de la República Mexicana*,» formaron esta segunda edición consagrada al ilustre historiador D. Manuel Orozco y Berra.—(En México, imprenta de José María Sandoval, 1880.—563 págs. 8.º)

\* \* \*

«MEMORIAS DE LA ACADEMIA MEXICANA, CORRESPONDIENTE DE LA REAL ESPAÑOLA.»—(Dos volúmenes en 4.º menor, 1876-1880.

8.)—RESEÑA HISTÓRICA DE LA ACADEMIA por su Secretario Joaquín García Icazbalceta.—(Inserta después del Prólogo. Tomo I (1886), pág. 11.)

9.)—LAS «BIBLIOTECAS» DE EGUIARA Y BERISTÁIN.—Discurso leído en la Junta de 1.º de Octubre de 1878.—Tomo I, pág. 351.

10.)—LA INSTRUCCIÓN PÚBLICA EN MÉXICO durante el siglo décimo sexto.—Discur-

so leído en las Juntas del 6 y 20 de Junio y 4 de Julio de 1882.—Tomo II, de la pág. 265 á la 341.

11.)—FRANCISCO DE TERRAZAS Y OTROS POETAS DEL SIGLO XVI.—(Artículo escrito en Diciembre de 1883.)—Tomo II, pág. 357.—En los dos gruesos cuadernos dados á luz en 1886-1889, nuevas joyas literarias nos encontramos pertenecientes á la pluma de nuestro autor. Ellas son las siguientes:

12.)—EL BACHILLER D. ANTONIO CALDERÓN BENAVIDES.—Precioso artículo biográfico, pág. 44.

13.)—La «GRANDEZA MEXICANA,» DE BALBUENA.—NOTA BIBLIOGRÁFICA.—En la pág. 94 empieza este artículo, relativo á dos ediciones distintas, en el mismo año, de un poema de Bernardo de Balbuena, al cual intituló «Grandeza Mexicana.» El primer ejemplar, de los que se describen en este trabajo, perteneciente al Sr. D. F. del Paso y Troncoso, se imprimió en México, en casa de Melchor Ocharte, el año 1604, en 8.º antiguo español; y la obra va dirigida al Illmo. Señor D. Fr. García Mendoza y Zúñiga, Arzobispo de México. El segundo ejemplar, perteneciente á la rica Biblioteca Carter Brown, de Providencia (Estados Unidos), se imprimió también en México, en casa de López Dávalos, el propio año 1604.—Se halla en la pág. 113 una Adición relativa á nuevas noticias acerca de la «Grandeza Mexicana.»

14.)—LITERATURA MEXICANA:—EL PADRE AVENDAÑO.—REVERTAS MÁS QUE LITERARIAS.—RECTIFICACIONES Á BERISTÁIN.

Fué el Padre Avendaño un famoso predicador que existió en México á fines del siglo XVII, y del cual Beristáin nos da noticia en su *Biblioteca Hispano-Americana*; á su vez nuestro autor más extensamente nos lo da á conocer en su trabajo, que empieza en la pág. 117, añadiéndose también en la pág. 200 la noticia de la partida de defunción del referido Padre, y que no había sido posible dar con ella, encontrándola el señor Ágreda.—El artículo está escrito en Diciembre de 1887.

15.)—PROVINCIALISMOS MEXICANOS.—Curioso trabajo que se encuentra inserto de la pág. 170 á la 190; colocándose al fin, con lo que el cuaderno se cierra, los artículos de la letra A, con que contribuyó nuestra Academia para la formación del penúltimo Diccionario de la Lengua.

\* \* \*

16.)—LAUDO ARBITRAL | pronunciado | POR EL SR. D. JOAQUÍN GARCÍA ICAZBALCETA | en la liquidación | de la Compañía Guerra y Arena | (Viñeta) | México | Imprenta de Díaz de León y White | Calle de Lerdo núm. 2. | 1874.

Es un folleto de 82 páginas en 8.º—Véase, de las páginas 7 á la 58, el fallo del Juez Árbitro, pronunciado ante el escribano público D. José Raz Guzmán en 6 de Octubre de 1874.

\* \* \*

17.)—ESTUDIO HISTÓRICO, acerca de la dominación española en México, publicado en el tomo I de *El Renacimiento*, 2.ª época, 1894.

Este ESTUDIO se publicó á retazos en *El Renacimiento*. (1) El autor puso al frente,

(1) Páginas 150, 161, 181, 197, 213 y 229.—En el tomo XII de la BIBLIOTECA DE AUTORES MEXICANOS, publicada por D. Victoriano Agüeros, págs. 5 y siguientes, se da á luz, todo entero y seguido, este *Estudio*.—Véase el fin de la Parte Bibliográfica de la presente Biografía.